Porównanie tłumaczeń Hebrajczyków 11:31

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| TRO16+ | Przekład interlinearny | Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy | Wiarą Rachab nierządnica nie zginęła razem z tymi którzy byli nieposłuszni przyjąwszy szpiegów wśród pokoju |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Dzięki wierze Rachab, nierządnica, nie zginęła razem z niewiernymi, gdyż przyjaźnie przyjęła zwiadowców.\*[[1]](#footnote-2)1) |
| PBPW | Przekład dosłowny | Nowy Testament Popowski-Wojciechowski | (Dzięki) wierze Rachab, nierządna, nie zginęła razem z (tymi) (którzy nie ulegli), przyjąwszy szpiegów wśród pokoju.  |
| TRO | Przekład dosłowny | Textus Receptus Oblubienicy | Wiarą Rachab nierządnica nie zginęła razem z (tymi) którzy byli nieposłuszni przyjąwszy szpiegów wśród pokoju |

1. 1) <x>60 2:1-21</x>; <x>60 6:22-23</x>; <x>660 2:25</x> [↑](#footnote-ref-2)